## К. В. Суховило

## ЛЕКСИКА ОБОНЯТЕЛЬНОГО ВОСПРИЯТИЯ В ИСПАНСКОМ ЯЗЫКЕ

Ольфакторная перцепция оказывает значительное воздействие на наше поведение, эмоции и т.д. Это определяет интерес лингвистов к способам и особенностям представления запаха в разных языках. Цель нашего исследования заключается в установлении способов репрезентации запаха в испанском языке.

Для выявления лексики обонятельного восприятия в испанском языке мы обратились к данным идеологического словаря Хулио Касареса. Из озаглавленной ключевым словом *olor* понятийной группы было выделено 17 прилагательных, репрезентирующих одорические свойства объектов. Прилагательные равномерно распределяются между двумя денотативными областями: **приятные** (9 л.е.) и **неприятные** запахи (8 л.е.). Это позволило сделать вывод о том, что в испанском языке лексических единиц, репрезентирующих собственно запахи, довольно немного.

Далее были проанализированы представленные в Национальном корпусе испанского языка XXI века атрибутивные сочетания olor + прилагательное, вербализующие обонятельные ощущения. Семантический анализ выявленных прилагательных (101 л.е.) позволил выделить несколько денотативных областей-доноров для представления результатов обонятельного восприятия.

Наиболее широкий диапазон прилагательных (32 %) перенимается из денотативных областей других модусов перцепции: тактильного (olor tibio), визуального (olor oscuro), вкусовых ощущений (olor delicioso).

Производные прилагательные (17 %) типа olor químico, olor floral, olor metálico указывают на признак через отношение к другому предмету / явлению окружающей среды. Эта группа открыта для пополнения новыми

производными единицами, чем мы объясняем наличие в нашей выборке низко частотных прилагательных, которые характеризуются единичными случаями употребления для наименования исследуемых свойств (olor vegetal, olor amoniacal, olor fúngico и др.).

Также были выделены группы субъективно-оценочных прилагательных (19 %) и прилагательных интенсивности (11 %). В словосочетаниях olor agradable, olor repugnante, olor maravilloso, olor malo используются субъективно-оценочные прилагательные. В качестве примера прилагательных интенсивности назовем olor intenso, olor fuerte, olor débil.

Также была выделена группа **нейтральных прилагательных** (21 %), которые не дают отсылку к определенной денотативной области, но категоризуют запах как знакомый или незнакомый (*olor característico*, *olor extraño* и т.п.).

Таким образом, ограниченный реестр лексических единиц, вербализующих собственно запахи в испанском языке, компенсируется широким диапазоном прилагательных других денотативных областей, используемых для языковой репрезентации запахов.